



Certificado nº
Certificate no. **ESI-002/2017**

Nome e morada do titular do certificado:
Name and address of certificate holder:

Fucoli - Somepal, Fundação de Ferro, S.A.
Estrada de Coselhas,
3001-906 Coimbra, Portugal

Nome e morada do fabricante:
Manufacturer's name and address:

Fucoli - Somepal, Fundação de Ferro, S.A.
Estrada de Coselhas, Rua de Aveiro, nº 50
3001-906 Coimbra, Portugal 3050-903 Pampilhosa, Portugal

Produto:
Product:

Marco de incêndio enterrado
Underground fire hydrants

Referências:
Type references:

FUCOLI-SOMEPAL

Marca(s) comercial(is):
Trademark(s):

Características técnicas:
Technical characteristics:

Material / *Material:* Ferro fundido de grafite esferoidal / *Spheroidal graphite cast iron :*
EN-GJS-500-7
Pressão de serviço / *Service pressure :* 16 bar
Ligação de entrada / *Inlet connection :* DN 80

Este produto está em conformidade com:
This product is in conformity with:

EN 14339:2005

Relatórios de ensaios nº(s) / emitidos por:
Test report(s) no. / issued by:

2006000863/20 e/and 20154001844-10/ CATIM

Informação adicional (se existir):
Additional information (if any):

Este certificado é válido até:
This certificate is valid until:
e substitui o certificado nº:
and supersedes certificate no:

2022-01-12

Data de emissão:
Date of issue:

2017-01-13



Francisco Barroca
Director Geral / *General Manager*



CERTIFICADO DE REGULARIDADE DO DESEMPENHO

CERTIFICATE OF CONSTANCY OF PERFORMANCE

1328 – CPR – 0064

De acordo com o Regulamento (UE) nº 305/2011 do Parlamento Europeu e do Conselho, de 9 de março de 2011 (o Regulamento dos Produtos da Construção ou RPC), este certificado aplica-se ao produto da construção

In compliance with Regulation (EU) no. 305/2011 of the European Parliament and of the Council of 9 March 2011 (the Construction Products Regulation or CPR), this certificate applies to the construction product

HIDRANTE DE INCÊNDIO ENTERRADO

UNDERGROUND FIRE HYDRANTS

Referências / Type References: FUCOLI-SOMEPAL

Material: Ferro fundido de grafite esferoidal/ Spheroidal graphite cast iron EN-GJS-500-7

Pressão de serviço/Service Pressure: 16 bar

Ligação de entrada / Inlet connection: DN 80

fabricado por / produced by

FUCOLI – SOMEPAL, Fundição de Ferro, S. A.

Estrada de Coselhas

3001-906 Coimbra

Portugal

e fabricado nas unidades fabris / and produced in the manufacturing plants

FUCOLI – SOMEPAL, Fundição de Ferro, S. A.

Estrada de Coselhas

3001-906 Coimbra

Portugal

Rua de Aveiro, nº 50

3050-903 Pampilhosa

Portugal

Este certificado atesta que todas as disposições relativas à avaliação e verificação da regularidade do desempenho e aos desempenhos descritos no Anexo ZA da(s) norma(s)

This certificate attests that all provisions concerning the assessment and verification of constancy of performance and the performances described in Annex ZA of the standard(s)

EN 14339:2005

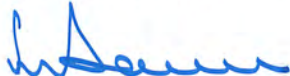
de acordo com o sistema 1 são aplicados e que o produto cumpre todos os requisitos estabelecidos acima indicados.

under system 1 are applied and that the product fulfils all the prescribed requirements set out above.

Este certificado foi emitido pela primeira vez em 2007-01-15 como 1328-CPD-0064 e manter-se-á válido desde que não mudem os métodos de ensaio e/ou os requisitos de controlo da produção em fábrica incluídos na norma harmonizada, usados para avaliar o desempenho das características declaradas, e que o produto e as condições de fabrico na fábrica não se alterem significativamente.

This certificate was first issued on 2007-01-15 as 1328-CPD-0064 and will remain valid as long as the test methods and/or factory production control requirements included in the harmonized standard, used to assess the performance of the declared characteristics, do not change, and the product, and the manufacturing conditions in the plant are not modified significantly.

Almada, 2016-09-15



Francisco Barroca
Diretor Geral / General Manager

IPAC
acreditação

C0004
Certificação
Produtos